

Č. j.: MUCT/18395/2018/KAT/KMA/svz/28
Počet listů: 11; Počet příloh: 0; 88.1; V/10

KUPNÍ SMLOUVA

(dále jen „smlouva“)

uzavřená ve smyslu § 2079 a násl. zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, ve znění pozdějších předpisů

I.

Smluvní strany

1.1. Kupující:

Město Česká Třebová

sídlo: Staré náměstí 78, Česká Třebová, 560 02

zastoupené: Jaroslavem Zedníkem, starostou města

IČ: 00278653

(dále jen „kupující“) na straně jedné

a

1.2. Prodávající:

TECHSPORT, s.r.o.

sídlo: Pekařská 393/33, Staré Brno, 602 00 Brno

jednající/zastoupený: Ing. Rudolf Žák, LL. M., jednatel společnosti

bank. spojení: ČSOB

číslo účtu:

IČ: 25524135

DIČ: CZ25524135

zapsaný v OR vedeném u Krajského soudu v Brně, oddíl C, vložka 29939

(dále jen „prodávající“) na straně druhé

(společně dále také jako „smluvní strany“)

- 1.3. uzavírají na základě výsledku zadávacího řízení k plnění veřejné zakázky malého rozsahu na dodávku s názvem „**Dopravní automobily pro JSDHO**“ – část B „**JSDHO Česká Třebová – Skuhrov**“ smlouvu následujícího znění.

II.

Předmět smlouvy

- 2.1. Prodávající se v rozsahu a za podmínek stanovených touto smlouvou zavazuje dodat kupujícímu nový, plně funkční a kompletní 1 ks požárního dopravního automobilu **Ford Transit Kombi L2 350 Trend 2,0 TDCi** (dále jen „**požární automobil**“) a převést na kupujícího vlastnické právo k tomuto požárnímu automobilu.

- 2.2. Požární automobil splňuje podrobné závazné podmínky k předmětu koupě, které jsou uvedeny v příloze č. 1 této smlouvy (Nabídka prodávajícího) a v příloze č. 2 (Technické podmínky pro dopravní automobil) této smlouvy. V případě rozporu přílohy č. 1 a č. 2 má přednost příloha č. 2.
- 2.3. Předmět koupě musí odpovídat homologaci typu automobilu pro provoz na pozemních komunikacích v ČR.
- 2.4. Součástí závazku prodávajícího je rovněž doprava požárního automobilu do místa plnění dle čl. III. této smlouvy (včetně případného transportního pojištění zboží). Součástí závazku prodávajícího je rovněž zaškolení kupujícího k užívání požárního automobilu.
- 2.5. Kupující se zavazuje požární automobil dodaný prodávajícím za podmínek stanovených touto smlouvou převzít a zaplatit za něj prodávajícímu sjednanou kupní cenu, a to způsobem v termínu stanoveném v této smlouvě.
- 2.6. Prodávající předloží při předání vozidla plnohodnotnou certifikaci TÚPO pro nabízený typ dopravního automobilu.
- 2.7. Prodávající potvrzuje, že se v plném rozsahu seznámil s rozsahem a povahou požadované plnění dle této smlouvy, že jsou mu známy jejich veškeré technické, kvalitativní a jiné podmínky a že disponuje takovými kapacitami a odbornými znalostmi, které jsou k plnění nezbytné.

III.

Doba a místo plnění

- 3.1. Prodávající se zavazuje, že zboží dodá kupujícímu a splní své závazky dle čl. II. této smlouvy v následujícím termínu:

Dodávka požárního automobilu nejpozději do 30.10.2018 včetně zaškolení a seznámení s vozidlem, zejména s návodem k obsluze vozidla, které se uskuteční v den předání vozidla.
- 3.2. V případě prodloužení prodávajícího se splněním termínu uvedeného bodu 3. 1. této smlouvy, kupující oprávněn požadovat na prodávajícího zaplacení smluvní pokuty ve výši 0,01 % kupní ceny za každý, byť i započatý den prodloužení, čímž není dotčen nárok kupujícího na náhradu škody v plném rozsahu. Celková výše smluvní pokuty není omezena.
- 3.3. O předání a převzetí požárního automobilu včetně zaškolení bude sepsán protokol, který bude podepsán oběma smluvními stranami. Za kupujícího je tento zápis oprávněn podepsat a předmět koupě převzít [redacted] velitel JSDHO Česká Třebová–Skuhrov.
- 3.4. Místo plnění je následující: město Česká Třebová, hasičská zbrojnice JSDHO Česká Třebová–Skuhrov.

IV.

Cena, poskytnutí úvěru a platební podmínky

- 4.1. Kupní cena požárního automobilu je stanovena dohodou smluvních stran a vychází z cenové nabídky prodávajícího, kalkulované v rámci zadávacího řízení na předmět plnění této smlouvy.
- 4.2. Kupující se zavazuje uhradit prodávajícímu za dodání požárního automobilu a splnění všech ostatních závazků uvedených v této smlouvě sjednanou

Celkovou kupní cenu bez DPH 718 000,- Kč
(slovy: sedm set osmnáct tisíc korun českých)

DPH 21 % 150 780,- Kč

Celková kupní cena včetně DPH 868 780,- Kč

Kupní cena je sjednána jako nejvýše přípustná, včetně všech poplatků a veškerých dalších nákladů spojených s dodáním požárního automobilu a se splněním ostatních povinností prodávajícího dle této smlouvy. Cena zahrnuje dopravu včetně případného pojištění. Kupní cena zahrnuje i náklady na správní poplatky, daně, cla, schvalovací řízení, provedení předepsaných zkoušek, zabezpečení prohlášení o shodě, certifikátů a atestů, převod práv, pojištění, přepravní náklady, autorská práva apod. Nabídková cena může být změněna pouze z důvodu změny zákona č. 235/2004 Sb., o dani přidané hodnoty, ve znění pozdějších předpisů, v takovém případě bude cena včetně DPH částečně či úplně snížena nebo zvýšena přesně podle účinnosti příslušné změny zákona č. 235/2004 Sb., o dani přidané hodnoty, ve znění pozdějších předpisů.

4.3. Celková kupní cena bude uhrazena prodávajícímu následujícím způsobem:

100 % kupní ceny, bude kupujícímu uhrazena v české měně na základě daňového dokladu – faktury, který je prodávající oprávněn vystavit po řádném dodání požárního automobilu, tj. po podpisu protokolu ve smyslu bodu 3.3 této smlouvy. Přílohou faktury musí být kopie protokolu podepsaného oběma smluvními stranami.

4.4. Daňový doklad – faktura musí obsahovat všechny náležitosti řádného účetního a daňového dokladu ve smyslu příslušných právních předpisů, zejména zákona č. 235/2004 Sb., o dani z přidané hodnoty, ve znění pozdějších předpisů. Faktura musí obsahovat rovněž soupis dodaného zboží. V případě, že faktura nebude mít odpovídající náležitosti, je kupující oprávněn ji vrátit ve lhůtě splatnosti zpět prodávajícímu k doplnění, aniž se tak dostane do prodlení se splatností. Lhůta splatnosti počíná běžet znovu od opětovného doručení náležitě doplněné či opravené faktury kupujícímu.

4.5. Splatnost faktury se sjednává na min. 45 dnů ode dne jejího prokazatelného doručení kupujícímu.

4.6. V případě prodlení kupujícího s úhradou faktury je prodávající oprávněn uplatnit vůči kupujícímu úrok z prodlení ve výši 0,01 % z dlužné částky za každý i jen započatý den prodlení s úhradou faktury.

4.7. Kupující je oprávněn započíst jakoukoli smluvní pokutu, kterou je povinen uhradit prodávající, proti fakturované částce.

V.

Práva a povinnosti smluvních stran

5.1. Prodávající je povinen dodat požární automobil v dohodnutém množství, jakosti a provedení. Požární automobil dodávaný prodávající kupujícímu z titulu této smlouvy musí splňovat kvalitativní požadavky dle této smlouvy.

5.2. Prodávající je povinen dodat kupujícímu požární automobil bez jakýchkoli vad a v souladu s podmínkami stanovenými touto smlouvou. Předávací protokol může být podepsán nejdříve v okamžiku, kdy bude beze zbytku realizována dodávka požárního automobilu (včetně zaškolení) prodávajícímu. V případě, že požární automobil bude vykazovat jakékoli vady, je kupující oprávněn jeho převzetí odmítnout.

5.3. Prodávající je povinen spolu se zbožím dodat kupujícímu kompletní technickou a další dokumentaci nezbytnou k užívání zboží, včetně návodů k obsluze v českém jazyce.

- 5.4. Kupující nabývá vlastnického práva ke zboží dnem řádného předání a převzetí zboží od prodávajícího, a to na základě podpisu protokolu dle bodu 3.3 této smlouvy. Shodným okamžikem přechází na kupujícího i nebezpečí škody na věci.
- 5.5. Prodávající je povinen neprodleně vyrozumět kupujícího o případném ohrožení doby plnění a o všech skutečnostech, které mohou dodání požárního automobilu znemožnit.
- 5.6. Prodávající je povinen po celou dobu trvání smlouvy disponovat kvalifikací, kterou prokázal v rámci zadávacího řízení, které předcházelo uzavření této smlouvy. V případě porušení tohoto ujednání má kupující právo od této smlouvy odstoupit.
- 5.7. Prodávající není oprávněn postoupit jakákoliv práva anebo povinnosti z této smlouvy na třetí osoby bez předchozího písemného souhlasu kupujícího.
- 5.8. Prodávající souhlasí s tím, že jakékoliv jeho pohledávky vůči kupujícímu, které vzniknou na základě této uzavřené smlouvy, nebude moci postoupit ani započítat jednostranným právním úkonem.
- 5.9. Prodávající umožní všem subjektům oprávněným k výkonu kontroly, z jehož prostředků je dodávka hrazena, provést kontrolu dokladů souvisejících s plněním zakázky, a to po dobu danou právními předpisy ČR k jejich archivaci.
- 5.10. Prodávající odpovídá kupujícímu za škodu způsobenou porušením povinností podle této smlouvy nebo povinností stanovené obecně závazným právním předpisem.
- 5.11. Smluvní strany se dohodly a prodávající určil, že osobou oprávněnou k jednání za prodávajícího ve věcech, které se týkají této smlouvy a její realizace je/jsou:

jméno:

email:

tel.:

Změna této osoby musí být kupujícímu neprodleně písemně oznámena, přičemž je účinná okamžikem doručení tohoto písemného oznámení kupujícímu.

- 5.12. Strany se dohodly a kupující určil, že osobou oprávněnou k jednání za kupujícího ve věcech, které se týkají této smlouvy a její realizace jsou:

jméno:

vedoucí oddělení vnitřní správy MěÚ

email:

tel.:

- 5.13. Veškerá korespondence, pokyny, oznámení, žádosti, záznamy a jiné dokumenty vzniklé na základě této smlouvy mezi smluvními stranami nebo v souvislosti s ní budou vyhotoveny v písemné formě v českém jazyce a doručují se buď osobně nebo doporučenou poštou, faxem či e-mailem, k rukám a na doručovací adresy oprávněných osob dle této smlouvy.
- 5.14. Prodávající prohlašuje podpisem této smlouvy, že má sjednáno platné obecné pojištění odpovědnosti za škodu způsobenou třetím osobám s pojistným limitem minimálně 0,8 mil. Kč v souvislosti s oprávněními k podnikání nezbytnými pro plnění této smlouvy. Prodávající je povinen předložit na žádost kupujícího kdykoliv v průběhu platnosti smlouvy doklady o trvání tohoto pojištění.
- 5.15. Pokud by v důsledku pojistného plnění nebo jiné události mělo dojít k zániku pojištění, k omezení rozsahu pojištěných rizik, ke snížení stanovené min. výše pojistného v pojištění, nebo k jiným změnám, které by znamenaly zhoršení podmínek oproti původnímu stavu, je

prodávající povinen neprodleně učinit příslušná opatření tak, aby pojištění bylo udrženo tak, jak je požadováno shora v bodě 5.14. této smlouvy.

- 5.16. Pro vyloučení pochybností se uvádí, že rizika související s úhradou spoluúčasti, případně s tím, že skutečná škoda způsobená pojistnou událostí bude vyšší než pojistný limit, nese pouze prodávající.
- 5.17. Pro vyloučení pochybností se dále uvádí, že výše pojistného plnění uvedená výše nemá povahu stanovení výše předvídatelné škody ve smyslu zákona č. 89/2012 Sb., občanského zákoníku.
- 5.18. Smluvní pokuty dle této smlouvy jsou splatné do 10 dnů po doručení oznámení o uplatnění smluvní pokuty druhé smluvní straně. Oznámení o uplatnění smluvní pokuty musí vždy obsahovat popis a časové určení události, která zakládá právo na smluvní pokutu. Oznámení musí dále obsahovat informaci o způsobu úhrady smluvní pokuty, který určí oprávněná strana. Smluvní strany shodně prohlašují, že s ohledem na charakter povinností, jejichž splnění je zajištěno smluvními pokutami, považují smluvní pokuty uvedené v této smlouvě za přiměřené.

VI.

Záruka na zboží

- 6.1. Prodávající přebírá záruku za jakost požárního automobilu. Délka záruční doby je stanovena na 24 měsíců. Záruční lhůta počíná běžet dnem podpisu předávacího protokolu.
- 6.2. Prodávající se zavazuje, že požární automobil dodávaný na základě této smlouvy bude po záruční dobu způsobilý pro použití k účelu stanovenému v této smlouvě nebo k účelu obvyklému, bude mít vlastnosti požadované kupujícím, touto smlouvou, právními předpisy, jakož i platnými technickými normami, předpisy, směrnici a vyhláškami, a že si požární automobil tyto vlastnosti beze změny zachová s přihlédnutím k běžnému opotřebení a omezené životnosti komponent spotřebního charakteru.
- 6.3. Prodávající dále prohlašuje, že na dodaném požárním automobilu nevážnou žádná práva třetích osob, zejména pak práva vyplývající z průmyslového vlastnictví.
- 6.4. Kupující je povinen ohlásit prodávajícímu záruční vady neprodleně poté, co je zjistí a zároveň oznámí prodávajícímu, o jaký typ vady se jedná. Záruční opravy provede prodávající bezplatně a dokončí je do 20 pracovních dnů od zahájení opravy nebo poskytne náhradní zařízení, nedohodnou-li se smluvní strany jinak. Oprava bude zahájena do 72 hodin od nahlášení závady. V případě nedodržení uvedené (či jinak dohodnuté) lhůty pro provedení záruční opravy, je kupující oprávněn uplatnit na prodávající smluvní pokutu ve výši 0,02 % kupní ceny za každý, byť i započatý den prodlení s plněním této povinnosti, čímž není dotčeno právo kupujícího na náhradu škody v plném rozsahu. Celková výše smluvní pokuty není omezena.

Prodávající je povinen přijímat oznámení vad na tel. čísle: +420 [REDACTED], E-mailu: [REDACTED]

- 6.5. Prodávající je povinen průběžně písemně informovat kupujícího o stavu řešení vady až do jejího úplného odstranění.
- 6.6. V případě výskytu vady po dobu běhu záruční doby se záruční doba prodlužuje o dobu od oznámení závady kupujícím prodávajícímu po její odstranění prodávajícím.
- 6.7. Reklamací lze uplatnit nejpozději do posledního dne záruční lhůty, přičemž i reklamáce odeslaná v poslední den záruční lhůty se považuje za včas uplatněnou.
- 6.8. Záruka se nevztahuje na závady způsobené neodbornou manipulací.

VII.

Platnost a účinnost smlouvy

- 7.1. Tato smlouva nabývá platnosti a účinnosti dnem podpisu smlouvy oprávněnými zástupci obou smluvních stran.
- 7.2. Odstoupit od smlouvy lze pouze z důvodů stanovených ve smlouvě nebo zákonem.
- 7.3. Od této smlouvy může smluvní strana dotčená porušením povinnosti jednostranně odstoupit pro podstatné porušení této smlouvy, přičemž za podstatné porušení této smlouvy se zejména považuje:
- a) na straně kupujícího nezaplacení kupní ceny podle této smlouvy ve lhůtě delší 60 dní po dni splatnosti příslušné faktury,
 - b) na straně prodávajícího, jestliže byt i část zboží nebude ve sjednaném termínu řádně dodána ve smluveném termínu
 - c) na straně prodávajícího, jestliže požární automobily nebudou mít vlastnosti deklarované prodávajícím v této smlouvě,
 - d) na straně prodávajícího, jestliže prodávající je v prodlení s odstraněním vad po dobu více než 5 pracovních dnů.
- 7.4. Kupující je dále oprávněn odstoupit od smlouvy v případě, kdy prodávající uvedl ve své nabídce do veřejné zakázky, která předcházela uzavření této smlouvy, informace nebo doklady, které neodpovídají skutečnosti a které měly nebo mohly mít vliv na výsledek zadávacího řízení.
- 7.5. Skončením účinnosti smlouvy zanikají všechny závazky smluvních stran ze smlouvy. Skončením účinnosti nebo jejím zánikem nezanikají nároky na náhradu škody a zaplacení smluvních pokut sjednaných pro případ porušení smluvních povinností vzniklé před skončením účinnosti smlouvy, a ty závazky smluvních stran, které podle smlouvy nebo vzhledem ke své povaze mají trvat i nadále, nebo u kterých tak stanoví zákon.

VIII.

Závěrečná ustanovení

- 8.1. Vztahy mezi stranami se řídí českým právním řádem. Ve věcech smlouvou výslovně neupravených se právní vztahy z ní vznikající a vyplývající řídí příslušnými ustanoveními zákona č. 89/2012 Sb., občanského zákoníku, a ostatními obecně závaznými právními předpisy.
- 8.2. Veškeré změny či doplnění smlouvy lze učinit pouze na základě písemné dohody smluvních stran. Takové dohody musí mít podobu datovaných, číslovaných a oběma smluvními stranami podepsaných dodatků smlouvy.
- 8.3. Nastane-li u některé ze stran skutečnost bránící řádnému plnění této smlouvy, je povinna to ihned bez zbytečného odkladu oznámit druhé straně a vyvolat jednání zástupců kupujícího a prodávajícího.
- 8.4. Vztahuje-li se důvod neplatnosti jen na některé ustanovení smlouvy, je neplatným pouze toto ustanovení, pokud z jeho povahy, obsahu anebo z okolností, za nichž bylo sjednáno, nevyplývá, že jej nelze oddělit od ostatního obsahu smlouvy.
- 8.5. Smluvní strany budou vždy usilovat o smírné urovnání případných sporů vzniklých ze smlouvy. Případné spory vzniklé z této smlouvy budou řešeny podle platné právní úpravy věcně a místně příslušnými orgány České republiky. Smluvní strany sjednávají ve smyslu ustanovení § 89a zákona č. 99/1963 Sb., občanského soudního řádu, pro spory vyplývající z této smlouvy či s touto smlouvou související, budou spory řešeny v soudním řízení věcně a místně příslušným českým soudem podle českého právního řádu.

- 8.6. Smlouva se vyhotovuje ve 2 (dvou) stejnopisech, z nichž každý má platnost originálu. Každá ze smluvních stran obdrží po 1 (jednom) stejnopisu.
- 8.7. Smluvní strany si nepřejí, aby nad rámec výslovných ustanovení této smlouvy byla jakákoliv práva a povinnosti dovozovány z dosavadní či budoucí praxe zavedené mezi stranami či zvyklostí zachovávaných obecně či v odvětví týkajícím se předmětu plnění této smlouvy, ledaže je ve smlouvě výslovně sjednáno jinak. Nad shora uvedené si strany potvrzují, že si nejsou vědomy žádných dosud mezi nimi zavedených obchodních zvyklostí či praxe.
- 8.8. Vystaví-li některá smluvní strana druhé smluvní straně potvrzení o splnění dluhu splatného podle této smlouvy, představuje toto potvrzení jen doklad o splnění dluhu, který je v potvrzení výslovně uveden. Smluvní strany si výslovně ujednávají, že potvrzení o splnění dluhu splatného později automaticky nedokládá, že byl splněn i dluh splatný dříve nebo že bylo vyrovnáno také příslušenství dluhu.
- 8.9. Smluvní strany prohlašují, že si smlouvu před jejím podpisem přečetly a s jejím obsahem bez výhrad souhlasí. Smlouva je vyjádřením jejich pravé, skutečné, svobodné a vážné vůle. Na důkaz pravosti a pravdivosti těchto prohlášení připojují oprávnění zástupci smluvních stran své vlastnoruční podpisy.
- 8.10. Smluvní strany prohlašují, že tato smlouva neobsahuje žádné obchodní tajemství, ani informace, které by nemohly být zveřejněny v registru smluv dle zákona č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registru smluv (zákon o registru smluv).
- 8.11. Tato smlouva byla schválena usnesením Rady města Česká Třebová č. 594/2018 ze dne 04.06.2018.

Příloha číslo 1: Nabídka prodávajícího

Příloha číslo 2: Technické podmínky pro dopravní automobil

Za kupujícího:

V České Třebové dne 12.06.2018

Jaroslav Zedník
starosta

Za prodávajícího:

V Brně dne 20.06.2018

Ing. Rudolf Žák, LL. M.
jednatel

HSPORT, s.r.o.

anáš v OR, vedená u KS oddíl C, Vložka 29939

zovna: Palackého tř. 155

612 00

420 5 41 24 72 19

420 5 49 24 61 09

il:

25524135

CZ25524135

ABÍDKA: „Dopravní automobily pro JSDHO“ – část B „JSDHO Česká Třebová – Skuhrov“

ntifikace dodavatele :

tev dodavatele: **TECHSPORT, s.r.o.**

o: Brno, Pekařská 33, PSČ 602 00

toupená : Ing. Rudolfem Žákem, LL.M., jednatelem

r: 25524135

: CZ 25524135

bídka Dopravního automobilu: **Ford Transit Kombi L2 350 Trend 2,0 TDCi**

bídková cena :

aj o nabídkové ceně	Cena bez DPH v Kč	Výše DPH 21% v Kč	Celková cena s DPH v Kč
lková prodejní cena	718 000,- Kč	150 780,- Kč	868 780,- Kč

bídková cena zahrnuje veškeré daně, cla, poplatky a další náklady spojené s realizací této veřejné
ázky, včetně předvedení funkčnosti, seznámení s obsluhou a nákladů na dopravu do místa plnění.

rně 15. 5. 2018

Ing. Rudolf Žák, LL. M., jednatel



Záruční a servisní podmínky

Záruční podmínky určují podmínky výrobce, uvedené v servisní knížce.

Servis podvozku vozidla: v nejbližším autorizovaném servise Ford k místu zadavatele.

Kompletní seznam servisních míst je k dispozici na internetové adrese:

www.ford.cz/SBE/DealerLocator

Účastník zaručuje možnost využít záruční a pozáruční servis na dodaný automobil v autorizovaném servisním místě:

Brnocar, a.s.

Palackého třída 155

Brno, 612 00



www.brnocar.cz

Záruční podmínky

ZÁKLADNÍ ZÁRUKA

Díky základní záruce Ford poskytované prostřednictvím autorizovaných prodejen získáte mnoho výhod.

Pokud jakákoli součást vozidla potřebuje na základě výrobní vady opravu nebo výměnu, bude daná součást bezplatně opravena nebo vyměněna kteroukoli autorizovanou prodejnou bez ohledu na to, zda během záruční doby došlo ke změně majitele vozidla, či nikoli.

Poznámka: *Pneumatiky jsou kryty zárukou poskytovanou přímo daným výrobcem pneumatik, a proto se na ně nevztahuje záruka poskytovaná společností Ford. S reklamací pneumatik vám ochotně pomohou pracovníci autorizované prodejny.*

Platí toto i na příslušenství?

Na originální značkové příslušenství Ford namontované přímo v továrně nebo autorizovaným prodejcem před předáním nového vozidla prvnímu zákazníkovi se vztahují stejné podmínky jako v základní záruce Ford nebo jakékoli jiné krytí odpovídající volitelné prodloužené záruce.

Příslušenství jiných výrobců není zárukou společnosti Ford kryto, případné reklamace je nutné uplatňovat u konkrétního výrobce.

Poznámka: *Firmou Ford mohou být realizovány opravy nebo náklady na výměnu nezávislých topení firem Webasto a Eberspacher a navigačních systémů firmy Becker.*

ZÁRUKA NA LAK

Díky záruce na lak karoserie vozidel Ford poskytované prostřednictvím autorizovaných prodejen získáte mnoho výhod.

Pokud lak karoserie potřebuje na základě výrobní vady zásah, budou všechny nezbytné opravy bezplatně provedeny kteroukoli autorizovanou prodejnou bez ohledu na to, zda během záruční doby došlo ke změně majitele vozidla, či nikoli.

ZÁRUKA NA OCHRANU PROTI PROREZIVĚNÍ

Díky záruce na prorezavění karoserie vozidel Ford poskytované prostřednictvím autorizovaných prodejen získáte mnoho výhod.

Pokud dojde k prorezavění jakékoli součásti původní karoserie vozidla, budou prorezavělé části karoserie bezplatně opraveny nebo vyměněny kteroukoli autorizovanou prodejnou bez ohledu na to, zda během záruční doby došlo ke změně majitele vozidla, či nikoli.

Poznámka: *Pojem **prorezivění** znamená vznik otvoru skrze karosérii způsobený korozí zevnitř či zvenčí v důsledku výrobní vady.*

*Pojem **karosérie** nezahrnuje kola a díly jako ozdobné prvky, nárazníky, lišty a panty. Nákladová plošina, mechanismus sklápění, nástavba nebo vybavení namontované na vozidle Ford Transit jsou ze záruky rovněž vyjmuty.*

OPOTŘEBENÍ SOUČÁSTÍ

Součásti podléhající opotřebení jsou obecně rozděleny do dvou kategorií podle toho, zda se vyměňují nebo seřizují při plánované údržbě nebo zda se vyměňují nebo seřizují v závislosti na podmínkách používání.

Záruční podmínky

- Ukládejte si originály faktur jako evidenci, že Vaše vozidlo bylo opravováno v souladu s našimi doporučeními. Toto může pomoci eliminovat nesprávnou údržbu jako potenciální příčinu závady, pokud by Vaše vozidlo vyžadovalo záruční opravu.
- Udržujte karoserii a lak svého vozidla v souladu s našimi doporučeními. Přečtěte si **Návod k obsluze vozidla**.
- Karoserii a lak vozidla nechte kontrolovat podle našich doporučení a záznam o provedení kontroly nechte zanést do klasické nebo elektronické servisní knížky. Viz **Servisní intervaly** (strana 21).

Poznámka: Pokud nebudete opravovat své vozidlo v souladu s našimi doporučeními, nebude záruka na poškozené díly v důsledku nedostatečného servisu platná.

Poznámka: Pokud nebudete nechávat kontrolovat karoserii a lak v souladu s našimi doporučeními, nebude záruka na prorezivění platná.

Poznámka: Pokud jste se rozhodli při opravě nebo při negaranční opravě nevyužít služeb autorizovaného servisu Ford, je uschování originální faktury obzvláště důležité. Tyto faktury budete možná potřebovat při případné reklamaci jako potvrzení toho, že jste postupovali v souladu s našimi doporučeními a že byly použity díly odpovídajícími technickými parametry. Pro případ pochybností musejí faktury obsahovat jméno a adresu servisu, který provedl servisní úkon nebo mimozáruční opravu, a také jméno výrobce nebo dodavatele použitých dílů. Na faktuře by měly být uvedeny také údaje o vozidle (číslo podvozku nebo registrační značka) a kódy použitých dílů.

NA CO SE ZÁRUKY NEVZTAHUJÍ

Společnost Ford nezodpovídá za opravy nebo výměny dílů, které jsou přímým důsledkem následujících příčin

- Škody způsobené nedbalostí, zaplavením, nehodou, srážkou, závoděním nebo jiným nesprávným používáním
- Běžné opotřebení.
- Nedodržení správné péče o vozidlo podle plánu údržby a servisních pokynů společnosti Ford.
- Nedodržení správné péče o lak a mytí karoserie podle pokynů společnosti Ford.
- Neschválené úpravy vozidla a jeho součástí
- Používání nesprávného paliva. Viz **Návod k obsluze**.
- Přestavby na stlačený zemní plyn a zkapalněný ropný plyn, které nejsou schváleny společností Ford.
- Použití alternativních paliv s koncentrací vyšší než 7 % bionafty nebo 10 % bioetanolu (vyjma vozidel Ford na alternativní palivo).
- Použití doplňkových přísad do paliva a proplachovacích médií pro motorový olej (s výjimkou servisních požadavků Ford).
- Neodstranění poškození laku nebo koroze zjištěné během prohlídky stavu karoserie.
- Události nekontrolované společností Ford, jako jsou: poškození chemikáliemi ze vzduchu, větrem, odletujícími kaménky, rýhami a použitím nevhodných čisticích.

Záruční podmínky

Na následující položky je poskytována záruka až do prvního naplánovaného servisu nebo po dobu 12 měsíců od první registrace:

- Hnací řemeny přidavných agregátů
- Těsnění demontovaná v rámci souvisejícího servisního seřízení
- Oleje a kapaliny
- Vložka olejového filtru, vložka vzduchového filtru, pylový filtr, filtr vznětových částic nebo vložka palivového filtru
- Baterie dálkového ovládání
- Zapalovací svíčky

Na následující položky se vztahuje šestiměsíční záruka od data první registrace (bez ohledu na ujetou vzdálenost):

- Žárovky (vyjma xenonových žárovek světlometů, diod emitujících světlo a žárovek osvětlení přístrojové desky, na které se vztahuje záruka po dobu základní záruky).
- Stíratka stěračů

Na následující díly se vztahuje záruka, pouze však do vypršení základní záruční doby a volitelné prodloužené záruky (OEW), nebo do první plánované výměny.

- Rozvodový řemen.

Poznámka: Na brzdové destičky, čelisti, kotouče, spojku a jakékoli další třecí prvky se záruka nevztahuje, jsou-li měněny z důvodu opotřebení.

Na skla se běžná záruka vztahuje do ujetí vzdálenosti 1.500 km. Na výměnu skla v důsledku závady topného článku se vztahuje záruka po celou dobu trvání základní záruky.

Spotřební kapaliny

Výměna a doplňování spotřebních kapalin, jako jsou oleje, chladicí směs, náplň do ostřikovačů a klimatizace, je součástí záruky, pouze pokud jsou součástí záruční opravy.

ODPOVĚDNOST ZÁKAZNÍKA

Návod k obsluze a Servisní knížka popisují, jak správně používat a pečovat o vaše vozidlo. Správná péče a údržba minimalizují riziko nákladů na velké opravy vyplývající ze zneužívání, zanedbávání nebo neadekvátní servisní údržby. Kompletní přehled záznamů o servisních prohlídkách vozidla zvyšuje hodnotu vozidla při opětovném prodeji.

Proto byste měli provést následující činnosti:

- Přistavte co nejrychleji vozidlo autorizovanému prodejci k jakékoli záruční opravě. Toto bude minimalizovat rozsah jakékoli požadované opravy.
- nechat vozidlo opravit v souladu s doporučeními společnosti a podrobnosti zaznamenat do této servisní knížky nebo do systému elektronické servisní knížky společnosti Ford. Viz **Servisní intervaly** (strana 21). Doporučujeme, abyste k servisu vozidla a opravám využívali pouze služby autorizovaných servisů.
- Své vozidlo nechávejte opravovat za použití originálních dílů Ford, dílů s technickými parametry odpovídajícími původním dílům značky Ford nebo dílů s odpovídající kvalitou. Dále nechávejte vozidlo opravovat v souladu s kontrolními seznamy publikovanými v systému FordEtis (www.etis.ford.com/fordservice).

Záruční podmínky

- Použití opravárenských postupů neschválených společností Ford.
- Nepoužití originálních dílů schválených společností Ford a náplní nebo dílů a náplní, které neodpovídají kvalitativním požadavkům na schválené díly a náplně

Opravy kryté zárukou, kterou poskytuje společnost Ford, lze provádět pouze v autorizovaných dealer.

Další výjimky

Základní záruka vozidla a záruka na lak a záruka na ochranu proti korozi se nevztahují na nahodilé škody nebo škody vzniklé v důsledku vady kryté těmito zárukami, včetně nepříjemností, dopravného, hovorného, ceny ubytování, ušlého zisku, škody na majetku a podobně.

V případě, že byla škoda na vozidle pojišťovnou nebo jinou podobnou organizací označena za "totální", všechny záruky poskytované společností Ford zanikají.

Zlepšení výkonnosti

Společnost Ford neuznává a neschvaluje jakékoli úpravy třetí stranou nebo zásahy do systému řízení motoru svých vozidel.

Systém řízení motoru je vybaven softwarem s bezpečnostními funkcemi. Neautorizované úpravy tohoto softwaru mohou způsobit neočekávané a nebezpečné chování motoru.

Tyto úpravy mohou za určitých podmínek také vést k poškození pohonného ústrojí (motor, spojka, převodovka, související systémy). Jakákoli související poškození vzniklá v důsledku úprav/vylepšování nejsou kryta zárukou Ford nebo zárukou Ford Protect.

Neautorizované úpravy mohou navíc vést ke značnému zhoršení produkovaných emisí a případně i předčasnému mechanickému selhání.

ZÁRUKY POSKYTOVANÉ PŘI CESTOVÁNÍ

Záruční opravy Ford může uskutečnit kterýkoli autorizovaný dealer. Za normálních okolností není za záruční opravy provedené autorizovaný dealer požadována žádná platba.

Pokud budete cestovat a Vaše vozidlo bude potřebovat servisní opravu jako důsledek výrobní závady, všichni autorizovaným dealer mají přístup do Digitálního servisního záznamu Vašeho vozidla, aby zjistili servisní historii a stav záruky.

Pokud vozidlo není zaregistrováno do systému elektronické servisní knížky společnosti Ford, je vaší odpovědností předložit tuto servisní knížku a nechat potvrdit záznamy o servisních prohlídkách vozidla a stav záruky.

V mimořádných případech můžete být požádáni o úhradu prací, na které se záruka Ford vztahuje. Pokud se tak stane, měli byste si uložit originální fakturu (a použité díly), aby po Vašem návratu mohl Váš místní autorizovaný dealer zajistit odpovídající proplacení.

ZÁRUKY A PRÁVA SPOTŘEBITELE

Záruka Ford, záruka na lak a záruka na prorezivění jsou zárukami výrobce; nenahrazují a nejsou jimi dotčena práva kupujícího vyplývající z národních právních předpisů.

Servisní intervaly

Vozidlo	Motor	Servisní interval	
Transit	2,0l vznětový	24 měsíců	60.000 km
	2,2l vznětový	24 měsíců	50.000 km

Poznámka: Nepřekračujte stanovenou vzdálenost mezi dvěma servisními prohlídkami. Poškození vzniklá nedodržením tohoto pokynu nebudou kryta zárukou poskytovanou na vozidlo.

Poznámka: U vozidel s alternativním pohonem E85, měňte olej a filtr každých 12 měsíců nebo každých 10.000 km, podle toho, co nastane dříve.

Pokud se rozsvítí kontrolka výměny oleje, proveďte servis dříve. Viz **Návod k obsluze**

Intervaly kontroly karoserie a laku

Kontrolu karoserie je nutné nechat provést přinejmenším v těchto intervalech (tzn. během servisní prohlídky):

Vozidlo	Frekvence
Všechna.	Každých 24 měsíců nebo každou druhou prohlídku po dobu prvních šesti let, poté každých 12 měsíců

HSPORT, s.r.o.

anáš v OR, vedená u KS oddíl C, Vložka 29939

izovna: Palackého tř. 155

612 00

420 5 41 24 72 19

420 5 49 24 61 09

il:

25524135

0725524135

Podrobný popis předmětu dodání

ev výrobku:

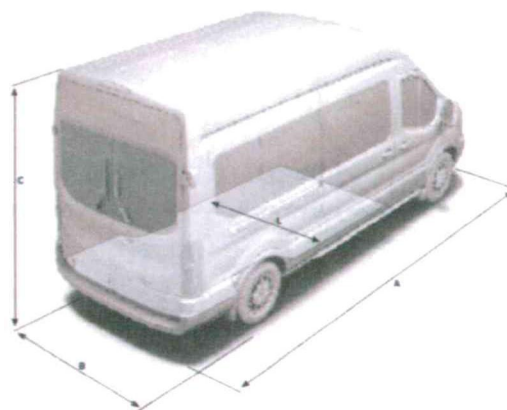
Vozidlo Ford Transit Kombi L2 350 Trend 2,0 TDCi

měry vozidla

Kombi M1 L2
H2

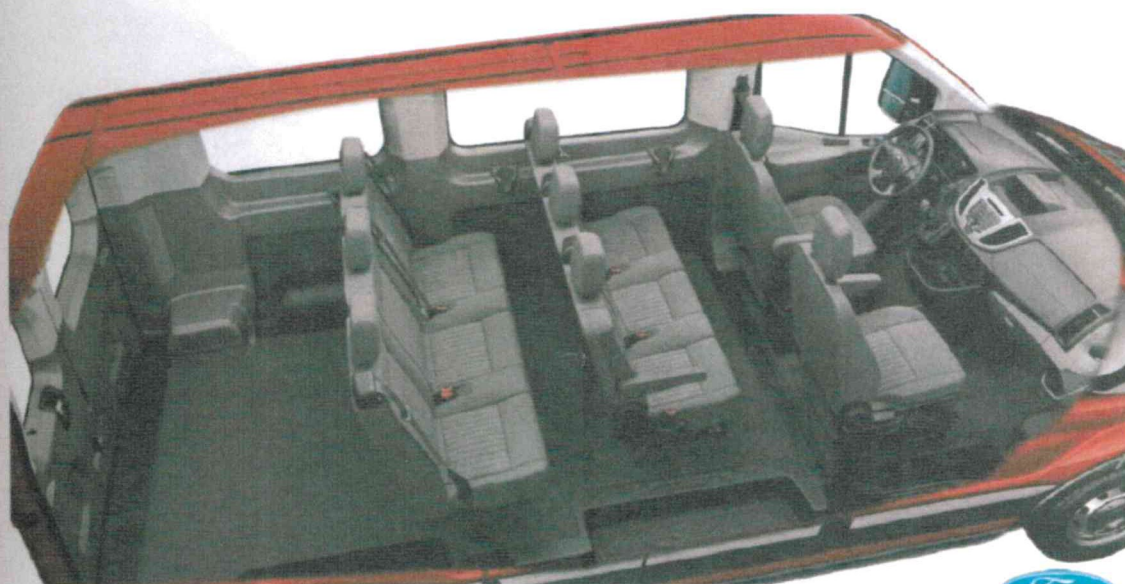
Pohon přední
nápravy

Výkon motoru	96 kW
Objem motoru	1998
Připustná hmotnost vozidla	3500
Emisní norma	EURO 6
A Celková délka	5531
B Celková šířka	2474
C Celková výška	2676
L Maximální šířka nákladového prostoru	1784
Maximální délka nákladového prostoru (za třetí řadou sedadel)	1410
Rozvory náprav	3300



ISO 14001
BUREAU VERITAS
Certification





vis podvozku vozidla: v nejbližším autorizovaném servise Ford k místu zadavatele.
 npletní seznam servisních míst je k dispozici na internetové adrese:

<http://www.ford.cz/SBE/DealerLocator>

tografie nabízených automobilů již po přestavbě dle Technických
 dmínek jednotlivých obcí:



ISO 14001
 BUREAU VERITAS
 Certification





Technické podmínky pro dopravní automobil

1. Předmětem technických podmínek je pořízení nového dopravního automobilu v provedení „Z“ (základním), kategorie podvozku 1 „pro městský provoz“, s celkovou hmotností do 3500 kg (dále jen „DA“).
2. DA splňuje požadavky:
 - a) předpisů pro provoz vozidel na pozemních komunikacích v ČR, a veškeré povinné údaje k provedení a vybavení DA včetně výjimek jsou uvedeny v osvědčení o registraci vozidla část II. (technický průkaz),
 - b) stanovené vyhláškou č. 35/2007 Sb., o technických podmínkách požární techniky, ve znění vyhlášky č. 53/2010 Sb., a doložené při dodání DA kopií certifikátu vydaného pro požadovaný typ DA autorizovanou osobou, případně prohlášením o shodě výrobku,
 - c) stanovené vyhláškou č. 247/2001 Sb., o organizaci a činnosti jednotek požární ochrany ve znění pozdějších předpisů,a požadavky uvedené v těchto technických podmínkách.
3. Požadavky stanovené vyhláškou č. 35/2007 Sb., o technických podmínkách požární techniky, ve znění vyhlášky č. 53/2010 Sb., DA splňuje s níže uvedeným upřesněním vybraných bodů:
 - 3.1 K bodu 9 a 14 přílohy č. 1
DA je v prostoru místa nástupu strojníka (řidiče) do DA vybaven zásuvkou pro dobíjení a konzervaci akumulátorových baterií s napětím shodným v DA kompatibilní s typem MagCode, výrobce PowerPort. Součástí dodávky je příslušný protikus.
 - 3.2 K bodu 10 přílohy č. 1
S ohledem na provoz DA v kopcovité krajině je pro DA použit automobilový podvozek se jmenovitým měrným výkonem nejméně 25 kW.1000kg⁻¹ největší technicky přípustné hmotnosti DA.
 - 3.3 K bodu 13 přílohy č. 1
Kabina osádky DA je vybavena analogovou radiostanicí a příslušnou střešní anténou, které pro montáž dodá výrobce DA (dodavatel).
Analogová radiostanice splňuje parametry dle bodu 4 Přílohy č. 1 k vyhlášky č. 69/2014 Sb., o technických podmínkách věcných prostředků požární ochrany, včetně tlačítkového mikrofону umožňujícího uživatelsky zadat jednu sekvenci selektivní volby.
 - 3.4 K bodu 16 přílohy č. 1
DA je vybaven dvěma požárními světlomety 12 V se světelným tokem každého světlometu nejméně 1300 lm. Požární světlomety mají magnetické uchycení a jsou vybaveny kabelem o délce nejméně 3 m pro napojení na elektroinstalaci DA. Světlomety, kabely a vně karoserie umístěné zásuvky mají krytí nejméně IP 54.
 - 3.5 K bodu 16 přílohy č. 1
Osvětlení prostoru okolo DA je zajištěno vně umístěnými zdroji neoslňujícího světla typu LED částečně zapaštěnými do bočních stěn a do zadní stěny účelové nástavby.
 - 3.6 K bodu 17 až 23 přílohy č. 1
Kabinou osádky se rozumí prostor první řady sedadel, kterou tvoří nejméně sedadlo pro velitele a pro strojníka, druhé řady sedadel pro tři hasiče a třetí řady sedadel pro tři hasiče, nebo tři evakuované osoby při plnění úkolů na úseku ochrany obyvatelstva.

- 3.7 K bodu 20 přílohy č. 1
Kabina osádky je vybavena klimatizační jednotkou a druhým výměníkem topení umístěným v prostoru druhé a třetí řady sedadel.
- 3.8 K bodu 22 přílohy č. 1
Kabina osádky je jednoprostorová nedělená s nejméně třemi dveřmi, z nichž alespoň jedny jsou posuvné.
- 3.9 K bodu 22 přílohy č. 1
Kabina osádky je vybavena dvěma dobíjecími úchyty pro ruční radiostanice kompatibilními s typem GP 3188, výrobce MOTOROLA, úchyty pro montáž dodá výrobce DA (dodavatel).
- 3.10 K bodu 22 přílohy č. 1
Kabina osádky je vybavena dvěma dobíjecími úchyty pro ruční svítlny kompatibilními s typem SURVIVOR LED ATEX, výrobce EuroLamp úchyty pro montáž dodá výrobce DA (dodavatel).
- 3.11 K bodu 22 přílohy č. 1
DA je v kabině osádky vybaven:
☐ autorádiem,
☐ v dosahu sedadla velitele dvěma samostatnými automobilovými zásuvkami s napětím 12 V a elektrickým proudem 8 A, dále dvěma zásuvkami USB s elektrickým proudem nejméně 2 A pro případné napojení nabíjecích prvků mobilních telefonů.
- 3.12 K bodu 23 přílohy č. 1
Zvláštní výstražné zařízení typu „rampa“ (velikosti nejméně 3/5 šířky DA) umožňuje reprodukci mluveného slova a má světelnou část modré barvy opatřenou nejméně čtyřmi rohovými moduly a dvěma přímými moduly směrem dopředu, synchronizovaným LED zdroji světla. Součástí zvláštního výstražného zařízení jsou dvě LED svítlny vyzařující světlo modré barvy, které jsou umístěny na přední straně kabiny osádky v prostoru pod předním oknem. Tyto svítlny se zapínají současně se zvláštním výstražným zařízením a lze je v případě potřeby vypnout samostatným vypínačem.
- 3.13 K bodu 26 přílohy č. 1
Úchytné a úložné prvky v prostorech pro uložení požárního příslušenství jsou provedeny z lehkého kovu nebo jiného materiálu, s vysokou životností.
- 3.14 K bodu 35 přílohy č. 1
Oranžová blikající světla na zadní stěně účelové nástavby jsou v provedení LED a jsou sdružena do jednoho celku, v počtu nejméně čtyř světelných zdrojů.
- 3.15 K bodu 36 přílohy č. 1
Pro barevnou úpravu DA je použita bílá barva RAL 9003 a červená barva RAL 3000. Bílý vodorovný pruh je umístěn po obou stranách karoserie DA v celé její délce.
- 3.16 K bodu 37 přílohy č. 1
V bílém zvýrazňujícím vodorovném pruhu na obou předních dveřích kabiny osádky je umístěn nápis s označením dislokace jednotky. V prvním řádku je text „SBOR DOBROVOLNÝCH HASIČŮ“, v druhém řádku je název obce „ČESKÁ TŘEBOVÁ - SKUHROV“.
- 3.17 K bodu 42 přílohy č. 1
Na přední části karosérie kabiny osádky pod předním oknem je umístěn nápis „HASIČI“ o výšce písma 100 až 200 mm.
- 3.18 K bodu 37 a 42 přílohy č. 1
Veškeré nápisy jsou provedeny kolmým bezpatkovým písmem, písmeny velké abecedy.

3.19 K bodu 7 přílohy č. 2

DA je vybaven tažným zařízením typu ISO-50X pro připojení požárního přívěsu kategorie O2 o celkové hmotnosti nejméně 2000 kg.

3.20 K bodu 8 přílohy č. 2

Kabina osádky DA je vybavena nejméně osmi sedadly. Sedadla jsou umístěna ve třech řadách, orientována po směru jízdy.

4. DA je vybaven následujícími položkami požárního příslušenství. Požární příslušenství dodá výrobce DA (dodavatel), s výjimkou položek požárního příslušenství označených textem „**dodá zadavatel**“:

☐ lékárnička velikost III v batohu	1 ks,
☐ požární světlo 12 V s kloubovým držákem	2 ks,
☐ přenosný hasicí přístroj CO ₂ 89B	1 ks,
☐ přenosný hasicí přístroj práškový 34A183B	1 ks,
☐ ruční radiostanice typ GP 3188, výrobce MOTOROLA – dodá zadavatel	2 ks,
☐ ruční svítidla s dobíjecími akumulátory kompatibilní s typem SURVIVOR LED ATEX, výrobce EuroLamp	2 ks,
☐ ruční vyprošťovací nástroj	1 ks,
☐ rukavice lékařské pro jednorázové použití nesterilní	2 páry/sedadlo,
☐ vyprošťovací nůž (řezák) na bezpečnostní pásy	2 ks,
☐ vytyčovací červenobílá páska 500 m	1 ks.

5. DA není vybaven zabudovaným zařízením prvotního zásahu, motorovou stříkačkou ani požárním čerpadlem.
6. Zavazadlový prostor DA je přístupný dveřmi na zadní straně karosérie a při uložení předepsaného rozsahu požárního příslušenství:
- umožňuje uložení zavazadel v počtu shodném s počtem sedadel s velikostí každého nejméně 120 l a hmotností nejméně 30 kg,
 - má využitelné rozměry nejméně 1000 x 700 mm ve výšce 900 mm od podlahy a má nejméně čtyři kotvící body s tažnou silou každého nejméně 3 kN.
7. DA je vybaven střešním nosičem s min. nosností 50 kg pro uložení zavazadel. Vstup na střechu je zajištěn žebříkem s neklouzavou úpravou, vyrobeným z korozivzdorných materiálů. Žebřík je upevněn na zadních dveřích vpravo.
8. DA je konstruován s uspořádáním náprav 4 x 2.
9. DA je vybaven zařízením proti blokování provozních brzd typu ABS nebo obdobným zařízením.
10. Obě nápravy jsou osazeny koly vybavenými pneumatikami konstruovanými pro provoz na blátě a sněhu.
11. DA je vybaven nejméně airbagem řidiče a spolujezdce.
12. DA je dále vybaven:
- ☐ podélně a výškově nastavitelným volantem,
 - ☐ centrálním zamykáním s dálkovým ovládním,
 - ☐ předními elektricky ovládanými okny,
 - ☐ posuvnými okny v prostoru druhé řady sedadel,
 - ☐ předními i zadními lapači nečistot,

- ☐ předními světlomety do mlhy,
 - ☐ vpředu a vzadu parkovacími senzory,
 - ☐ gumovými koberci na podlaze,
 - ☐ ochranným krytem pod motorem.
13. Součástí DA je povinná výbava motorových a přípojných vozidel stanovená právním předpisem. Veškeré příslušenství potřebné pro výměnu kola je umístěno v DA a je součástí dodávky, plnohodnotné náhradní kolo k DA je dodáno samostatně, příbalem.
14. Pro výrobu DA se používá pouze nový, dosud nepoužitý automobilový podvozek, který není starší 24 měsíců a pro účelovou nástavbu pouze nové a originální součásti.
15. Technická životnost DA je nejméně 16 let, a to při běžném provozu u jednotky požární ochrany s ročním kilometrovým průběhem do 10.000 km. Po celou tuto dobu je DA plně funkční.
16. Všechny položky požárního příslušenství a všechna zařízení použita pro montáž do DA splňují obecně stanovené bezpečnostní předpisy a jsou doložena návodem a příslušným dokladem (homologace, certifikát, prohlášení o shodě apod.).
17. Pokud jsou v těchto technických podmínkách uvedeny odkazy na jednotlivá obchodní jména, zvláštní označení podniků, zvláštní označení výrobků, výkonů nebo obchodních materiálů, které platí pro určitý podnik nebo organizační jednotku za příznačné, patenty a užité vzory, umožňuje zadavatel použití i jiných technických a kvalitativně obdobných řešení. Variantní řešení se nepřipouští.

Tuto technickou specifikaci vypracoval a případné zpřesňující údaje může poskytnout pan [REDACTED]
[REDACTED], e-mail [REDACTED] telefon [REDACTED]

V České Třebové dne 20. 12. 2017

